

THE
QUEBEC
GAZETTE.



LA
GAZETTE
DE
QUEBEC.

THURSDAY, 27 JUNE 1799.

JEUDI, LE 27 JUIN, 1799.

Quebec, Wednesday June 26.

This day the following resolutions and Address were presented to His Excellency the Governor, from the Magistrates and Inhabitants of the Borough of William Henry and Parish of Sorel, viz.

At a meeting of the Loyal Inhabitants of the Borough of William Henry and of the Parish of Sorel, for the purpose of contributing towards defraying the expence of His Majesty's service in the present war.

Resolved, That the BRITISH is the most liberal and most virtuous Government this day upon Earth.

Resolved, That GREAT BRITAIN is a defender of the Liberties, Civil and Religious, of all Christendom.

Resolved, That in the present War Great Britain is the grand support of Order, Justice, Virtue, Religion and Rational Liberty, throughout the World.

Resolved, That the People of Lower and Upper Canada enjoy all the Blessings of the British Government, and of the Royal Favour without, feeling any part of the burthen of their fellow subjects in England.

Resolved, That it is the indispensable duty of every good Subject in Canada, to contribute all he can towards defraying the expence of His Majesty's present service.

Resolved, That we of this Borough and Parish will contribute to the utmost of our abilities towards defraying the expence aforesaid: in doing which, we hope for the concurrence of all our Loyal fellow Subjects and Countrymen,

AND THEREFORE we the Subscribers, Inhabitants of the Borough of William Henry and of the Parish of Sorel, do voluntarily agree and oblige ourselves to pay the several sums annexed to our respective names, towards defraying the expence of His Majesty's service in the present most important war.

	per annum.	During the War	To commence.
John Doty	10l. Sterling.	—	24th Instant.
James Sawyers	5l.	—	1st October.
Christopher Carter	5l.	—	ditto.
James Walker	2l.	for one year.	
Robert Jones	10l.	during the war.	24th Instant.
William Agnew	5l.	—	ditto.
Adam Graves	8l. Sterling.	—	ditto.
William Johnson Holt	5l. Sterling.	—	ditto.
Patrick Smyth	6l. 6s. Sterling	—	5th Jan: next.
William Nelson	2l.	—	1st Oct. next.
Henry Crebassa	2l.	—	ditto.
James Shaw	5s.	—	ditto.
Alexander Bissett	2l.	—	ditto.
Joseph Powell	2l.	—	ditto.
Godfrey Siebert	1l.	—	ditto.
George Blamley	2l.	—	ditto.
Adam Hartline	1l. 10s.	—	ditto.
John Daniel Dorge	3l.	for one year.	
James Sea	10s.	ditto.	
Andrew Forrester	15s.	ditto.	
Andres Scultz	5s.	during the war.	1st Oct. next.
Christopher Kellermeyer	5s.	—	ditto.
Francis Moor	2/6	—	ditto.
Richard Warren	5s.	—	ditto.
Anthony Wilment	5s.	—	ditto.
John Hall	2/6	—	ditto.
David Stuart	2/6	—	ditto.
Robert Petticrew	5s.	—	ditto.
Henry Catchpach	5s.	—	ditto.
Patrick Burke	2/6	—	ditto.
Donald M'Intosh	5s.	—	ditto.
John Mabus	5s.	—	ditto.
Nicholas Weaver	2/6	—	ditto.
Mary Brackner	2/6	—	ditto.
John Fredk. Gardner	7/6	—	ditto.
James Leach	10s.	—	ditto.
John Infield	5s.	—	ditto.
John Driver	2/6	—	ditto.
Edmund Purcell	2/6	—	ditto.

N. B. The Revd. Mr. Martel Curé of this Parish, in conjunction with the Captains of Militia, Charles Milliet, Pierre Cournoyer, Alexis Cardin, and Baptiste Liencour, having very freely engaged to carry the above Subscription through the Parish in general, we hope their zealous endeavours will be attended with success. In the meantime—

Resolved, that these proceedings be presented to His Excellency the Governor in Chief, together with the following Address in the name of all the Subscribers, viz.

To His Excellency ROBERT PRESCOTT, Esq. Captain General and Governor in Chief, in and over the Provinces of Upper and Lower Canada, Vice Admiral of the same, General and Commander in Chief of all His

Quebec, Mercredi, 26 Juin.

Aujourd'hui les Résolutions et l'adresse suivantes ont été présentées à son Excellence le Gouverneur, de la part des Magistrats et des habitants du Bourg de William Henry et de la Paroisse de Sorel, savoir :

A une Assemblée des habitants loyaux du Bourg de William Henry et de la paroisse de Sorel, aux fins de contribuer à défrayer les dépenses du service de sa Majesté dans la présente guerre :

Résolu, que le Gouvernement BRITANNIQUE est le plus libéral et le plus vertueux qui existe aujourd'hui sur la terre.

Résolu, que la GRANDE BRÉTAGNE est la Protectrice de la Liberté Civile et Religieuse dans toute la Chrétienté.

Résolu, que dans la présente guerre, la GRANDE BRÉTAGNE est le grand soutien de l'Ordre, de la Justice, de la Vertu, de la Religion et de la Liberté Rationale, dans tout l'Univers.

Résolu, que le peuple du Bas et du Haut Canada jouissent de tous les bienfaits du Gouvernement Britannique, et de la Faveur Royale, sans ressentir aucune partie du fardeau de leurs compatriotes en Angleterre.

Résolu, que c'est le devoir indispensable de tout bon sujet en Canada, de contribuer autant qu'il peut, à défrayer les dépenses du présent service de sa Majesté.

Résolu, que nous, appartenants à ce Bourg et à cette Paroisse, contribueront, autant que nos forces le permettront, à défrayer les dépenses sus-dites; et nous espérons y rencontrer la concurrence de tous les loyaux sujets de sa Majesté dans cette Province.

ET EN CONSEQUENCE—Nous, les Soussignés, habitants du Bourg de William Henry et de la Paroisse de Sorel, convenons volontairement, et nous obligeons à payer les différentes sommes annexées à nos noms respectifs, pour contribuer à défrayer les dépenses du service de sa Majesté, dans la présente guerre importante.

(Pour les noms voyez l'Anglois.)

N. B. Le Revd. Mr. Martel, Curé de cette paroisse, de conjonction avec les Capitaines de Milice, Charles Milliet, Pierre Cournoyer, Alexis Cardin, et Baptiste Liencour, s'étant généreusement engagés à porter la souscription ci-dessus dans toute la paroisse en général, nous espérons que leurs efforts seront couronnés de succès.

En attendant, Résolu, que ces Procédés soient présentés à son Excellence le Gouverneur en chef, avec l'adresse suivante au nom de tous les habitants, savoir :

A Son Excellence ROBERT PRESCOTT, Ecuier, Capitaine Général et Gouverneur en chef des Provinces du Haut et du Bas Canada, Vice Amiral d'icelles, Général et Commandant en chef de toutes les forces de Sa Majesté dans les Provinces du Haut et Bas Canada, nouvelle Ecosse, Nouveau Brunswick et leurs différentes dépendances, et dans l'Isle de Terre-Neuve &c. &c.

Qu'il plaise à votre Excellence,

Les habitants du Bourg de William Henry, et de la Paroisse de Sorel, qui ont fait la souscription précédente, prient humblement votre Excellence de vouloir bien en faire rapport aux ministres de Sa Majesté; et de nommer telle personne ou personnes dans ce Bourg comme Syndics, pour recevoir les argents souscrits, ainsi que votre Excellence, dans sa sagesse, le trouvera bon.

Cette contribution, quoique modique, nous la présentons très humblement comme l'offre d'un peuple Loyal: Et nous assurons votre Excellence, qu'autant qu'il sera en notre pouvoir, nous ne manquerons jamais au devoir que nous devons à notre Auguste et Gracieux Souverain, à notre pays, à la Constitution et aux Loix.

Nous avons l'honneur de souscrire pour nous-mêmes et nos Associés,

(Signé) JOHN DOTY.
JAMES WALKER.
CHRISTOPHER CARTER.
RT. JONES.
JAMES SAWERS.

William Henry, 22e Juin, 1799.

Surquoi la réponse suivante a été écrite, par ordre de son Excellence, au Comité qui a signé la dite Adresse, savoir :

Quebec, 26e Juin, 1799.

MESSIEURS,

Je suis commandé par le Gouverneur de vous accuser la réception des Résolutions et de l'Adresse par vous transmises le 22e de ce mois, concernant une contribution volontaire pour le soutien de la guerre dans laquelle notre Gracieux Souverain est engagé pour la protection de son peuple, et pour la préservation de la Religion, des Loix et des Libertés du Genre-humain.

Et je suis de plus chargé de vous témoigner, ainsi qu'à vos associés, la plus haute approbation et la satisfaction avec laquelle son Excellence a bien voulu regarder la loyauté et le zèle des fidèles sujet de sa Majesté du Bourg de William Henry et de la Paroisse de Sorel; vous informant en même tems, avec plaisir, de la concurrence des habitants des autres parties de cette Province.

Conformément à votre désir, son Excellence a bien voulu nommer le Rev. Mr. John Doty et James Sawers, Ecuier, comme Syndics pour recevoir

Majesty's Forces in the Provinces of Upper and Lower Canada, Nova Scotia, New Brunswick and their several Dependencies, and in the Island of Newfoundland, &c. &c. &c.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY,

THE Inhabitants of the Borough of William Henry, and of the Parish of Sorel, who have made the preceding Subscription, do humbly pray, that your Excellency will be pleased to report the same to His Majesty's Ministers; and to appoint such person, or persons in this Borough to be Trustees for the receipt of the monies subscribed, as in your Excellency's wisdom shall be approved.

The contribution, though small, we most humbly tender as the offering of a Loyal People: And we assure your Excellency, that we shall never be wanting, to the extreme of our power, in the duty we owe to our August and Gracious Sovereign, our country, Constitution, and Laws.

We have the honor to Subscribe for Ourselves and Associates.

(Signed)

JOHN DOTY,
JAMES WALKER,
CHRISTOPHER CARTER,
R. T. JONES,
JAMES SAWERS.

William Henry, 22d June, 1799.

Upon which the following Answer was written (by His Excellency's Command) to the Committee who signed the said Address, viz.

Quebec, 26th June, 1799.

GENTLEMEN,

I am commanded by the Governor to acknowledge the receipt of the Resolutions and Address transmitted by you on the 22d Instant, relative to a voluntary contribution towards the support of the war in which our Gracious Sovereign is engaged for the protection of his people, and for the preservation of the Religion, Laws and liberties of mankind.

And I am further commanded to signify to you and your Associates the very high approbation and satisfaction with which His Excellency is pleased to view the loyalty and zeal of His Majesty's faithful subjects of the Borough of William Henry and Parish of Sorel, with which (I have the pleasure to inform you) the Inhabitants of the other parts of the Province likewise concur.

Conformably to your request His Excellency is pleased to nominate the Revd. Mr. John Doty and James Sawers, Esq. to be Trustees for the receipt of the money subscribed in your Borough and Parish, to be by them transmitted to His Majesty's Receiver General at Quebec.

I have the honor to be Gentlemen,

Your most obedient humble servant.

(Signed) S. GALE.

Quebec, 24th June, 1799.

SIR,

WE whose names are hereunto subscribed, being desirous of testifying our zeal to His Majesty's Government, and our attachment to the common cause, for which our fellow Subjects are now contending in different parts of the Globe, have agreed to open a General Subscription for this District, in support of the public cause, in which we doubt not but we shall meet with the hearty co-operation of His Majesty's faithful subjects of all descriptions—we do therefore request you Sir to give public notice that a Subscription is opened for the purposes aforesaid; and that contributions will be received at the Receiver General's Office every morning between the hours of ten and twelve, until the 15th of October next.

We are Sir, with due regard, your very obedient Servants,
James Shepherd, Esq. Sheriff of }
the District of Quebec. }

William Osgoode,
François Baby,
Hugh Finlay,
J. A. Panet,
Thomas Dunn,
Antoine Juchereau Duchesnay,
George Pownall,

John Young,
Louis Dunier,
J. Sewell,
John Craigie,
William Grant,
Robert Lester.

In conformity to the foregoing letter to me addressed, I do hereby give public notice that a General Subscription for this District is opened for the purposes therein contained; and that contributions will be received at the Receiver General's Office every morning between the hours of ten and twelve, until the fifteenth day of October next.

JA: SHEPHERD, Sheriff.

Quebec, 27th June, 1799.

In consequence of the proposal for a Voluntary Subscription as advertised in this Day's paper by Mr. Sheriff Shepherd being previously submitted to His Excellency the Governor, by three Gentlemen named to wait on His Excellency therewith—His Excellency was pleased to desire to have a copy of the preamble agreed upon, to be inserted at the head of the General Subscription book, as also of the letter addressed to the Sheriff of Quebec, on this subject—when His Excellency was pleased to condescend to cause his approbation to be signified as in the following letter from his Secretary.

CASTLE OF ST. LOUIS.—Quebec, 24th June, 1799.

SIR,

I have had the honor of laying before His Excellency the Governor the papers you had the goodness to enclose relative to the setting on foot a Voluntary Subscription towards the support of the just and necessary war in which our Gracious Sovereign is engaged for the protection and security of his people, and for the preservation of the civilized world from that ruin

l'argent souferit dans le Bourg et la Paroisse, qu'ils transmettront au Receveur Général de sa Majesté à Quebec. J'ai l'honneur d'être,

Messieurs,

Votre très humble et obéissant Serviteur,
(Signé) S. GALE.

Quebec, 24e Juin, 1799.

MONSIEUR,

Nous, dont les noms sont ici soussignés, désirant de témoigner notre zèle pour le Gouvernement de sa Majesté, et notre attachement pour la cause commune, que nos compatriotes défendent maintenant dans les différentes parties du Globe, sommes convenus d'ouvrir une SOUSCRIPTION GÉNÉRALE dans ce District, pour le soutien de la Cause Publique; et nous ne doutons point que nous y rencontrions la généreuse co-opération des fidèles sujets de sa Majesté de toutes descriptions. Nous vous prions donc, Monsieur, de donner avis public qu'une souscription est ouverte pour les fins susdites, et que les contributions seront reçues au Bureau du Receveur Général, tous les matins, depuis dix heures jusqu'à midi, d'ici au 15e d'Octobre prochain. Nous sommes, Monsieur, avec une considération parfaite,

Vos très humbles Serviteurs.

James Shepherd, Ecuyer, Sheriff
du District de Québec.

Wm. Osgoode,
François Baby,
Hugh Finlay,
J. A. Panet,
Thos. Dunn,
Antoine Juchereau Duchesnay,
Geo. Pownall,

John Young,
Louis Dunier,
J. Sewell,
John Craigie,
William Grant,
Robert Lester.

En conformité à la lettre ci-dessus, à moi adressée, je donne avis au Public par le présent, qu'une Souscription Générale pour ce District, est ouverte pour les fins y contenues; et que les contributions seront reçues au Bureau du Receveur Général, tous les matins, entre dix heures et midi jusqu'au quinzième jour d'Octobre prochain.

Quebec, 27e Juin, 1799.

JAS. SHEPHERD, Sheriff.

Les propositions pour une souscription volontaire, tel qu'averti dans la Gazette de ce jour par Mr. le Sheriff Shepherd, ayant été préalablement soumises à son Excellence le Gouverneur, par trois Messieurs nommés pour se rendre auprès de son Excellence—son Excellence a bien voulu demander qu'une copie du préambule fixé, fut insérée à la tête du livre de la Souscription Générale, de même que copie de la lettre adressée au Sheriff de Québec à ce sujet: et son Excellence a bien voulu en même tems condescendre à faire signifier son approbation par la lettre suivante de son Secrétaire:

Château St. Louis, Québec, 24e Juin, 1799.

MONSIEUR,

J'ai eu l'honneur de soumettre à son Excellence le Gouverneur les papiers que vous avez eu la bonté d'envoyer, concernant l'établissement d'une souscription volontaire pour le soutien de la guerre aussi juste que nécessaire, dans laquelle notre Gracieux-Souverain est engagé pour la protection et la sûreté de son peuple, et pour préserver le monde civilisé de la ruine dont il est menacé—Et je suis commandé par son Excellence de vous faire ses sincères remerciements de la communication d'une mesure, qui s'accorde si bien avec des desirs que son Excellence a longtemps chéris dans son cœur, et qu'il veut bien regarder avec la plus haute approbation, et avec la satisfaction la plus grande et le plaisir le plus parfait.

J'ai l'honneur d'être avec beaucoup de respect,

Monsieur,

Votre très humble et très obéissant Serviteur,
S. GALE.

L'Hon. Sir George Pownall.

QUEBEC, MERCREDI, 26 JUIN, 1799.

Les papiers Américains reçus par la malle de ce jour, mentionnent, sur l'autorité d'une lettre de la Jamaïque, qu'il y a été émané une Proclamation, reconnoissant l'indépendance de St. Domingue, et permettant aux vaisseaux Anglois de commercer dans les différents ports de cette Ile: ces papiers ne contiennent rien autre chose d'importance.

MARIE.—Lundi dernier Mr. Aug. Germain Nég. de cette ville, à Demoiselle Joseph Pepin Laforce.

PORT DE QUEBEC.—ARRIVÉES.

- 20. De Shelburn, la goëlette Dasher, Paul Collins, maitre, et 27 jours, cargaison, vin et eau-de vie à l'adresse de Messrs Lester et Co.
- 23. De Londres, la Barque Sally, John Dickinson maitre, parti sous convoi des vaisseaux de Sa Majesté le Topaze et l'Eurydice, cargaison, lard, beurre et riz pour le Gouvernement.
- 23. De Liverpool, le brigantin Fame, William Parker, maitre, parti le 2e Mai, ca gaison sel et Fromage à l'adresse de Messrs. Dunier et Co.

Montréal, 29 Mai, 1799

PROVINCE DU } A une assemblée de divers habitans de la Cité de
BAS-CANADA. } Montréal, tenue à l'Hotel de Dillon ce soir, il a été résolu unanimement,

Que les regards paternels qu'a eu notre Auguste Souverain pour la sûreté, l'honneur, et le bonheur de tous ses sujets, est une vérité si évidente, que l'on ne le pourroit nier, dans un siècle si éclairé que le présent, sans être chargé, avec justice, de plus que de l'ignorance.

Que les Ministres et les Conseils de sa Majesté, animés par l'Exemple Royale, n'ont cessé de veiller au bien-être de cette partie éloignée de l'Empire Britannique.

Qu'en réfléchissant avec reconnoissance sur les bienfaits qu'a répandus sur nous la Providence, la sûreté dont nous avons jouie jusqu'ici dans nos personnes et dans nos biens sous la protection de notre Mère Patrie, qui combat avec une énergie noble les ennemis de la Religion, de la vraie liberté,

with which it is menaced.—And I am commanded to express to you His Excellency's sincere thanks for the communication of a pleasure so congenial to the wishes which His Excellency has long cherished in his heart, and which he is pleased to view with the highest approbation, satisfaction, and pleasure.

I have the honor to be with great respect,
Sir, your most obedient and very humble servant.
S. GALE.

Honorable Sir George Pownall.

QUEBEC, WEDNESDAY JUNE 26.

The American papers received by this day's mail mention, on the authority of a letter from Jamaica, that a proclamation had been issued there, acknowledging the independance of St. Domingo, and permitting British vessels to trade to the different ports in that Island: these papers contain nothing else of importance.

MARRIED.—On Monday last Mr. Augustin Germain, Merchant, of this City, to Miss Joseph Pepin Laforce.

PORT OF QUEBEC—ARRIVED.

- June 19. Schooner Dalher, Paul Collins, 27 days from Shelburn, Cargo, Wine and Brandy; addressed to Messrs. Lester & Morrogh.
23 Bark Sally, John Dickson, from London, sailed under Convoy of His Majesty's Ships Topaze and Eurydice, Cargo, Pork, Butter and Rice for Government.
— Brig Fame, William Parker, from Liverpool, sailed 2d May, Cargo Salt and Cheese addressed to Messrs. Duniere & Co.

Montreal, 29th May, 1799.

The Province } AT a Meeting of Sundry Inhabitants of the City of
OF CANADA. } Montreal, at Dillon's Hotel, it was Resolved:—

That the paternal regard of our August Sovereign to the safety, honor and prosperity of all his subjects, is a truth so obvious that to contradict it would argue more than ignorance in this enlightened age.

That His Majesty's Ministers and Councils actuated by the royal example have unremittingly attended to the welfare of this distant part of the British Empire.

That while we contemplate with gratitude the dispensations of Providence in our favor, the security we have hitherto enjoyed in our persons and property, under the protection of our Mother Country now nobly exerting her force to oppose the enemies of religion, rational liberty and good government, we consider it as our duty to aid according to our abilities, our generous protectors for which purpose there be opened a Subscription at Dillon's Hotel, to which we invite our LOYAL FELLOW SUBJECTS to subscribe what their sense of duty, and their own abilities may dictate, the same to be collected on or before the first day of October next.—And it is hoped that every friend to rational freedom, good order and morality will feel an interest in the success of the undertaking.

The Committee have deputed Richard Dillon to act as Treasurer, and to pay over such monies as he may receive, to Louis Genevay, Esq. of Montreal; whom His Excellency the Governor has been pleased to appoint to receive the same.

The List of Subscribers will be continued.



TO sail for LONDON on the 25th of July, with Convoy, the WILLIAM, James Paterson, Master. For Freight apply to the Master, on board at the King's Wharf.

Quebec, 25th June, 1799.



FOR LONDON.

THE New Ship Diamond, 521 Tons measurement, Robt. Appleton Commander, lying at Messrs. Duniere and Badgley's wharf. For Freight or passage, apply to the Commander on board, Messrs. Burns and Woolsey, or Mr. P. Beaton, l'Ance des Meres. — Quebec, 27th June, 1799.

BY AUCTION

Will be Sold, absolutely without Reserve, on Tuesday next the 2d July, on Messrs. Lester & Morrogh's New Wharf.

EIGHTY Puncheons uncommon strong St. Kitt's Rum just arrived, 50 Pipes Fayal Wine of the vintage 97, and of a very superior quality, also recently arrived in the Schooner Dalher, Capt. Collins, 110 Hhd. Molasses, 8 Pipes Spanish Wine, a few Casks Coffee and Muscovado Sugar, and a variety of other articles.

Sale to begin precisely at one o'clock, by
Quebec, 26th June, 1799. BURNS & WOOLSEY.

To Merchants, Traders & Others.

MATHEW MACNIDER & Co. Lower Town, have received by the Fame, Golden Grove, Argus, Caroline and Triton, a well chosen assortment of Woolens, Irish Linens, Calicoes, Massins, Taffety's, Hosiery, Caps, Corduroy's, Fustians, Calimancoes, &c.—Hatts, Scotch Sheetings, Oznaburghs, Stationary, Hardware, German Scyths and Steel, Pit and Cross-cut Saws, Board and Shingle Nails, Stafford and Queens Ware, Window Glass, assorted Pipes, Mens Calf Shoes and Channel Pumps, Womens do. do. Lady's and Girls' fashionable Shoes and Slippers, Hambro Lines and Salmon Twine, White Paint, Raisons, Prunes, Figs, French Plumbs, Pepper, Nutmegs, Cinnamon, Mustard, Indigo, Fig and azure Blue, Allum, Soap, Vinegar, best London brown Stout in Hogsheads, Jamaica Spirits and West India Rum, Port, Madeira, Fayal and Barcelona Wines of the best qualities by the Pipe, Hogshead, or Quarter Cask, with a variety of other articles which they dispose of on reasonable terms and make allowance to those who take a quantity.
Quebec, 24th June, 1799.

et de tout gouvernement equitable,—nous sommes convaincus, qu'il est de notre devoir d'assister, selon nos facultés, nos protecteurs genereux.

C'est dans cette vue que l'on a ouvert une souscription a l'Hotel de Dillon, ou nous invitons nos loyaux co-sujets a souscrire ce que leur suggeront leurs idées de leur devoir et leurs moyens. La collection en sera faite d'ici au 1er Octobre prochain.

On se flatte que tout ami de la vraie liberte, du bon ordre, et de la morale prendra interet au succès de cette entreprise.

Le Comité a député Richd. Dillon pour faire les fonctions de Trésorier, et payer les argents qu'il recevra a Louis Genevay, Ecuier, de Montreal, que son Excellence a bien voulu nommer pour cet effet.

La liste des Souscripteurs sera continuée.

A VENDRE par Dame Catherine Trottier de Saunier, Veuve de l'Honorable François Léveque, par Dame Marie Catherine Couillard veuve Oliva; et par Dame Thérèse Vallerant veuve de Jean Baptiste Daimour du Jour Deplaine, comme ayant ensemble, suivant leurs titres respectifs, le droit de recueillir la Succession entiere de feu Joseph Dambour Deplaine vivant bourgeois de Québec.

Un terrain d'environ vingt deux pieds et demi de front sur le coté Sud de la rue sous le Fort et vingt huit pieds ou environ sur la rue du Cul de Sac, entre les maisons de la Dame veuve Pierre Dufau et de Mr. George Allsopp ou de ses representants; avec la maison en pierre et les dependances d'icelle construites sur la totalite du dit terrain.—Cette vente sera publiée a la porte de l'Eglise paroissiale de la ville de Québec issue de la grande Messe, les 30 du present mois de Juin, et les sept et quatorze du mois de Juillet prochain; et le quinze suivant, entre onze heures et midi, la crie et adjudication en seront faites au plus haut et dernier enchérisseur aux conditions préalablement énoncées par le Souffigné. A. DUMAS. Not. P.

Québec le 26 Juin, 1799.

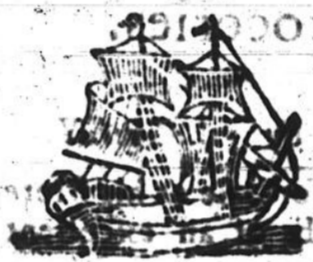
N. B. Si quelqu'un croit avoir droit sur le dit terrain par hypothèque ou autrement, est prie d'en informer le dit Souffigné et de lui communiquer son titre

AUGUSTIN GERMAIN informs his friends and the Public, that he has received by the Brig Caroline from London, and the Ship Triton from Bristol, A General Assortment of Dry Goods; which he will dispose of at a very low price, in Wholesale and Retail at his new Store, No. 10, Fabrique Street, opposite the Market place.

Quebec, 26th June, 1799.

AUGUSTIN GERMAIN informe ses amis et le public qu'il vient de recevoir par le Brig Caroline de Londres et le navire Triton de Bristol, un assortiment general de marchandises seches qu'il se propose de vendre a tres bas prix, en gros et en detail dans son nouveau magasin N^o. 10 rue de la Fabrique, vis-à-vis le marche.

Quebec, 26 Juin 1799.



FERA voile pour Londres, le 25 de Juillet, avec Convoy, le WILLIAM, James Paterson, maitre. Pour fret s'adresser au maitre a bord, au Quai du Roi.

Quebec, 25 Juin, 1799.



POUR LONDRES,

LE nouveau navire Diamond, mesurant 521 Tonnau, Robt. Appleton, maitre, étant maintenant au quai de Messrs. Duniere et Badgley. Pour fret ou passage s'adresser au commandant a bord, a Messrs. Burns et Woolsey ou a Mr. P. Beaton a l'Ance des Meres.

Quebec, 27 Juin, 1799.

A VENDRE PAR ENCAN,

Absolument sans reserve, Mardi prochain, le 2e. Juillet, sur le Quai neuf de Messrs. Lester et Morrogh.

QUATRE-vingt tonnes de Rum de St. Christophe, extraordinairement fort, qui viennent d'arriver; 50 pipes de vin de Fayal de la vendange de 97, et d'une qualite tres superieure, aussi récemment arrivés dans la goelette Dasher, Capit. Collins; 10 barriques de Melasse, 8 pipes de vin d'Espagne, quelques sattailes de cafe et de cassonade, et une variété d'autres articles.

La vente commencera a une heure precise.
Quebec, 26 Juin 1799. BURNS et WOOLSEY.

Aux Négociants, Marchands et autres.

MATHEW MACNIDER et Co. a la Basse ville, ont reçu par le Fame le Golden Grove, l'Argus, la Caroline et le Triton, un assortiment bien choisi de lainages, toiles d'Irlande, Indiennes &c. mousselines, taffetas, bonnets de coton, corderoys, futaines, calemandes, chapeaux, toiles d'ecosse, Osnabourgs, papeterie, clincaillerie, faux d'Allemagne et d'acier, scies et égouines, cloux a plancher et a bardeaux, Payance, vitres assorties, pipes, souliers fins et a double couture, ditto de femmes, souliers et pantouffles a la mode pour les Dames et les Demoiselles, lignes du Banc et fil a l'aiguille, peinture blanche, taffins, prunes, figues, prunes de France, poivre, muscades, canelle, moutarde, indigo, pierres bleues et asure, savon, vinaigre, grosse biere en barriques, Esprit de la Jamaïque et rum des Isles, vins de Port, de Madere, de Fayal et de Barcelone, de la premiere qualite, en pipes, a la barrique ou par quart, avec une variété d'autres articles dont ils disposeront a des prix raisonnables, faisant une deduction a ceux qui acheteront pour une certaine valeur.
Quebec 24 Juin, 1799.

A VENDRE par le Souffigné, a la Manufacture pres des Casernes de l'Artilerie, ou a la maison No. 18 Rue la Montagne, de la Chandelle au Mouton ou a la baguette, en gros ou en detail, pour argent comptant seulement:—aussi du Savon brun et jaune.

N. B. SAVON SUPERFIN, propre pour la Barbe, et pour laver la peau, les Toiles fines, la Mousseline, les Baptistes, Dentelles, &c.

Fait par
Quebec, 23e Mai, 1797.

THOS: RICHARDS.

BY AUCTION

Will be Sold, on Friday the 28th Instant, at BURNS & WOOLSEY'S Auction Room, precisely at two o'clock.

NINE HUNDRED THIRTY SEVEN Ship Timbers, 130 Oak Knees, 3461 feet Pine Plank, and 8346 feet Oak do.—The whole was cut and prepared near St. John's about seven years ago, is well seasoned, and was intended for the building two vessels of about 150 Tons each—The Timbers are the principal ones necessary for that purpose, and the Lots will be arranged in such manner as may be most convenient to the purchaser—The above Property is laying on the Beach near Woodfield, where it may be seen at any time previous to the Sale.

Wm. BURNS, King's Auctioneer & Broker.

Quebec, 18th June, 1799.

N. B. At same time and place, will be Sold, a General Assortment of Fresh Imported Dry Goods, Groceries and Liqueurs. And a few Boxes Choice Claret just arrived in the Brig Mary from Guernsey.

THE undersigned Commissioners for erecting the Court House in the district of Quebec, do hereby give notice that they are ready to receive proposals—

For the Mason work or any part thereof by the Piece, by the Toise or by the day.

For the Carpenters work, or any part thereof by the Piece by the Foot or by the day,

For Labourers work by the Piece or by the Day.

For Pointe aux Trembles Stone by the Toise.

For Beauport and Ange Gardien Stone by the Toise.

For Cape Stone by the Toise.

For Squaring Pointe aux Trembles Stone, by the square superficial foot.

For Lime by the Pipe or Bushel.

For Sand by the Barrel or Bushel.

For Beams, Rafters and other Timber by the Foot.

For Plank and Boards by the Hundred.

All proposals to be delivered in writing and under seal, indorsed, on or before the eighth day of July next, to either of the Commissioners of whom further particulars may be known.

Quebec, 20th June, 1799.

J. MERVIN NOOTH.

J. SEWELL.

BERTHELOT D'ARTIGNY.

JUST IMPORTED, and will be SOLD very Cheap.

IRISH Linens, Cambricks, Laces and fashionable Shawls, together with a General Assortment of Dry Goods and Groceries.

Also—PAINTS & OIL,

Quebec, 18th June, 1799.

by Js. GRAY.

THOMAS GRANT has Imported in the Crescent for Sale at his Store in St. Peter Street:—A few Pipes PORT WINE of an excellent quality, and a few Chests GREEN TEA.

Quebec, 20th June 1798.

FOR SALE

A NUMBER of Wheat CRIBBLES and SCREENS, also a Machine for cleaning Flax Seed, all in very good order, to be disposed of on moderate terms by John Pagan, No. 43, Sault-au-Matelot Street.—The whole may be seen by applying to Mr. Aylwin, Près de Ville.

Quebec, 18th June, 1798.

DANIEL FRASER,

TAYLOR;

RETURNS his most grateful thanks to the Public and his Friends in particular, for the encouragement they have hitherto given him in his profession, and informs them that he has received from London a general assortment of the very best Superfine Gentleman's and Lady's Cloths, Middling, Second and Orleans, do. and Superfine Bath Coatings, a variety of the best Casimeres, striped and plain Florentine Silks, Corderoys, Velveteens and Sattinets for Breaches, with a very excellent assortment of Marcellis-quilling, Mullinets, Swanfdowns and Toiletets for Waistcoats; a very neat assortment of the most fashionable steel and other buttons, amongst which are Lord Nelson's balls.—All of which he continues to make up in the neatest and most fashionable manner, at his house No. 16, Mountain Street, opposite the Printing Office, on the lowest terms for Cash or short credit.

Quebec, 19th June, 1799.

JOHN MACNIDER respectfully informs his friends and the public, he has received by the Brigs Countess of Darlington and Peggy from Greenock, the William and Caroline from London, and Peter from Liverpool, a well chosen assortment of Linens and Woolen Drapery, Hosiery, Cutlery and Groceries, Earthen and Glass Ware, Lady's and Gentlemen's Girl's, Youth's and Children's fine shoes and slippers, Kip, Wax grain, seal Russet and Bazil skins, Cordovan boot legs, shoe and closing thread, Black, green, red and yellow Morocco skins, Barley, Oatmeal, old, Sco: Port in Pipes, Quarter Cask, dozen or gallon, L. P. Madeira, French Brandy, Liqueurs in bottles, Jamaica Spirits, Lemon juice, double vinegar, Ketchup, Soy, Queen's sauce, Capers, French Olives, basket Salt, and Cheese, patent yellow, white, blue, red, green and black paint, best paint oil and turpentine, Pigtail, Roll and Smoking Tobacco, &c. the whole being chiefly direct from the different manufactories will be sold off at a low advance—Orders from town and country will meet every attention and be forwarded on the shortest notice. Quebec, 18th June, 1799.

JUST IMPORTED in the Brig Mary and Betsey laying at Mr. Pagan's wharf, and for Sale by Peter Brehaut, or the Captain on board, French Brandy, Spanish Wine and Claret in Boxes.

Quebec, 19th June, 1799.

A VENDRE PAR ENCAN

Vendredi le 28e de ce mois, à deux heures précises, à la Chambre d'Encan de BURNS et WOOLSEY.

NEUVE CENS TRENTE SEPT pieces de bois de construction pour les vaisseaux, 130 Courbes de chêne, 3461 pieds de plançons de Pin, et 8346 pieds do. de chêne. Le tout est bien sain et fut coupé et préparé près de St. Jean il y a environ sept ans, et étoit destiné pour la construction de deux vaisseaux de 150 tonneaux chaque. Les pieces sont principalement nécessaires pour cet effet, et les lots seront arrangés de maniere à être convenables aux acheteurs. Le bois ci-dessus est sur la grève près de Woodfield où on pourra le voir en aucun tems avant la vente.

Wm. BURNS, Encanteur du Roi et Courtier.

Québec, 18e Juin, 1799.

N. B. Aux mêmes tems et lieu sera vendu un Assortiment général de marchandises seches, d'épiceries et de liqueurs récemment importées. Et quelques caisses de Bourdeaux de choix, récemment arrivées de Guernsey dans la Mary et Betsey.

LES Committaires Souffignés pour l'erection de la Salle d'Audience dans le District de Quebec, donnent avis par le présent, qu'ils sont prêts à recevoir les propositions

Pour l'ouvrage de la Maçonne ou aucune partie d'icelle, par piece, par toise ou par jour.

Pour la Menuiserie, ou aucune partie d'icelle, à la piece, au pied, ou à la journée.

Pour l'ouvrage des Journaliers, à la piece ou à la journée.

Pour la Pierre de la Pointe aux Trembles à la toise.

Pour la Pierre de Beauport et de l'Ange Gardien à la toise.

Pour la Pierre du Cap à la toise.

Pour trailler la pierre de la Pointe aux Trembles, par pied carré en superficie.

Pour la Chaux à la Pipe ou au minot.

Pour le sable au quart ou au minot.

Pour les Poutres, Chevrons et autres bois de construction au pied.

Pour les Madriers et Planches au cent.

Toutes propositions seront délivrées par écrit et scellés, endossées, d'ici au huitième jour de Juillet prochain, à aucun des Commissaires, de qui on peut avoir de plus amples informations.

Quebec, 20e Juin, 1799.

J. MERVIN NOOTH.

J. SEWELL.

BERTHELOT DARTIGNY.

RECEMMENT IMPORTE'S

ET A VENDRE A BON MARCHÉ

DES toiles d'Irlande, Baptistes, Dentelles et Shawls à la mode, avec un assortiment général de marchandises seches, et d'épiceries.

Aussi—DES PEINTURES et de l'HUILE par

Quebec, 18 Juin, 1799.

J. GRAY.

THOMAS GRANT a Importé dans le Crescent, pour être Vendues à la Maison dans la Rue St. Pierre—Quelques Pipes de Vin de Port d'une qualité excellente, et quelques caisses de Thé vert.

Quebec, 18e Juin, 1799.

A VENDRE

UN nombre de Cribles et passes pour le bled—Aussi une machine pour nettoyer la graine de lin—Le tout en bon ordre, et peut être vendu à des prix raisonnables par John Pagan No. 43 Rue Sault au Matelot.

On pourra voir le tout en s'adressant à Mr. Aylwin à Près de Ville.

Quebec, 18e Juin, 1799.

DANIEL FRASER, Tailleur,

REMERCIE bien le Public et ses amis en particulier, de l'encouragement qu'ils lui ont donné jusqu'à présent dans sa profession, et les informe qu'il a reçu de Londres un assortiment général de Draps les plus superfins pour les Dames et Messieurs, do. de moyenne qualité, second et d'Orléans, et des bergozomes superfins; une variété des plus beaux Casimires, des Sattins rayés et unis, des Corderoys, Velours et Sattinets pour les Haut-de-chausses, avec un très bel assortiment de Frappés de Marcellis, de Mouffelinets et de carifés pour les vestes—Un assortiment très élégant de Boutons les plus à la mode d'acier et autres, dans lequel il y a les balles du LORD NELSON; Et il continuera de travailler le tout dans le dernier gout et le plus à la mode, aux prix les plus raisonnables, pour argent comptant ou à court crédit, à sa maison No. 16, Rue la Montagne, vis-à-vis l'Imprimerie.— Québec, 19e Juin, 1799.

JOHN MACNIDER informe respectueusement ses amis et le public qu'il a reçu par les brigantins Countess of Darlington et Peggy de Greenock le William et la Caroline de Londres, et le Peter de Liverpool, un assortiment bien choisi de Toiles et de Lainage, de Bas, de Conteaux et Epiceries; de Poterie et de Verterie: Souffliers fins et Pantouffles pour les Dames et Messieurs, les Demoiselles et les jeunes enfans; des Peaux cirées et à grains de loup-marin, et autres différentes especes; des Jambes de bottes de cordon; du Fil à cordonnier; des Peaux de maroquin noires, vertes, rouges et jaunes; du Barley, de la Farine d'avoine; du vieux Vin de Porte d'Escoffe, en pipes, en quarts, à la douzaine ou par gallon; du Madère P. L. de l'Eau-de-vie de France, des Liqueurs en bouteilles, de l'Esprit de la Jamaïque, du Jus de citron, du Vinaigre double, du Ketchup, Soy, Sauce à la Reine, des Capres, des Olives Françaises, du Sel en panier et du Fromage; du Jaune à Patente; des Peintures blanche, bleue, rouge, verte et noire; de la meilleure Huile de lin et Térébentine, du tabac en feuille, en carotte et à fumer &c. Comme presque tous ces articles sont en droiture des manufactories, ils seront vendus à un bénéfice modique. La plus grande attention sera donnée aux ordres de la ville et de la campagne, lesquels seront exécutés au plus court avis.

Quebec, 18e Juin, 1799.

RECEMMENT importés dans le Brigantin Mary et Betsey, qui est au Quai de Mr. Pagan, et à vendre par Pierre Brehaut, où le Capitaine à bord—De l'Eau de Vie de France, du Vin d'Espagne et du Vin de Bourdeaux en Caisse.—Quebec, 19 Juin, 1799.